



---

# **Advokatfirmaet Nyborg & Rørdam P/S**

*Store Kongensgade 77, 1264 København K*

## **Årsrapport 2016**

---

CVR-nr. 35 47 11 97

Årsrapporten er fremlagt og  
godkendt på selskabets ordinære  
generalforsamling  
den 3/5 2017

**Dirigent**

A handwritten signature in dark ink, appearing to be a stylized 'S' or similar character, is written over the 'Dirigent' label.

# Indholdsfortegnelse

	<u>Side</u>
<b>Påtegninger</b>	
Ledelsespåtegning	1
Den uafhængige revisors erklæring	2
<b>Ledelsesberetning</b>	
Partnerselskabsoplysninger	5
Beretning	6
<b>Årsregnskab</b>	
Regnskabspraksis	7
Resultatopgørelse 1. januar - 31. december	10
Balance 31. december	11
Noter til årsrapporten	13

# Ledespåtegning

Ledelsen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2016 for Advokatfirmaet Nyborg & Rørdam P/S.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig og de udøvede regnskabsmæssige skøn for forsvarlige. Vi finder endvidere den samlede præsentation af årsrapporten retvisende.

Årsrapporten giver derfor efter vor opfattelse et retvisende billede af selskabets aktiver og passiver, den finansielle stilling samt resultatet af partnerselskabets aktiviteter.

Årsrapporten indstilles til ledelsens godkendelse.

København, den 31. marts 2017

## Direktion

Erik Nyborg

## Bestyrelse

Erik Nyborg

Lars Kjeldsen

Henrik Fürstenberg

Hanne Rahbæk

Jakob Grøndahl

Karin Absalonsen

Casper Andreasen

Maryla Rytter Wróblewski

Henriette La Cour

Christian Sinding

Henrik Dichman

# ***Den uafhængige revisors revisionspåtegning***

Til partnerne i Advokatfirmaet Nyborg & Rørdam P/S

## **Konklusion**

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2016 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2016 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Vi har revideret årsregnskabet for Advokatfirmaet Nyborg & Rørdam P/S for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2016, der omfatter resultatopgørelse, balance og noter, herunder anvendt regnskabspraksis ("regnskabet").

## **Grundlag for konklusion**

Vi har udført vores revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit *Revisors ansvar for revisionen af regnskabet*. Vi er uafhængige af selskabet i overensstemmelse med internationale etiske regler for revisorer (IESBA's Etiske regler) og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse regler og krav. Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

## **Udtalelse om ledelsesberetningen**

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vores konklusion om regnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

I tilknytning til vores revision af regnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med regnskabet eller vores viden opnået ved revisionen eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

## Ledelsens ansvar for regnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser for nødvendig for at udarbejde et regnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af regnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere selskabets evne til at fortsætte driften; at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant; samt at udarbejde regnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere selskabet, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

## Revisors ansvar for revisionen af regnskabet

Vores mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om regnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdække væsentlig fejlinformation, når sådan findes. Fejlinformationer kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som brugerne træffer på grundlag af regnskabet.

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen. Herudover:

- Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i regnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vores konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilsidesættelse af intern kontrol.
- Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabets interne kontrol.
- Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige.
- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af regnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om selskabets evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vores revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i regnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vores konklusion. Vores konklusioner er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vores revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at selskabet ikke længere kan fortsætte driften.

- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af regnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om regnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.

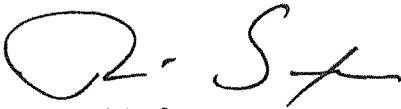
Vi kommunikerer med den øverste ledelse om blandt andet det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

Hellerup, den 31. marts 2017

**PricewaterhouseCoopers**

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

CVR-nr. 33 77 12 31



René Søborg

statsautoriseret revisor

# Partnerselskabsoplysninger

## Partnerskabet

Advokatfirmaet Nyborg & Rørdam P/S  
St. Kongensgade 77  
1264 København K

CVR-nr.: 35 47 11 97  
Regnskabsår: 1. januar - 31. december  
Hjemsteds-  
kommune: København

## Ledelse

Erik Nyborg  
Lars Kjeldsen  
Henrik Fürstenberg  
Hanne Rahbæk  
Jakob Grøndahl  
Karin Absalonsen  
Casper Andreasen  
Maryla Rytter Wróblewski  
Henriette La Cour  
Christian Sinding  
Henrik Dichman

## Revision

PricewaterhouseCoopers  
Strandvejen 44  
2900 Hellerup

## Bank

Danske Bank  
Holmens Kanal 2  
1090 København K

# Beretning

## Hovedaktivitet

Partnerselskabets hovedaktivitet har været advokatvirksomhed.

## Udvikling i regnskabsåret

Årets resultat anses for tilfredsstillende.

## Efterfølgende begivenheder

Der er ikke efter balancedagen indtruffet forhold, som har væsentlig indflydelse på bedømmelsen af årsrapporten.

## Den forventede udvikling

Der forventes et resultat på samme niveau for regnskabsåret 2016.



# Regnskabspraksis

## Regnskabsgrundlag

Årsrapporten aflægges efter årsregnskabslovens regnskabsklasse B.

### Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder af- og nedskrivninger.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostprisen og nominelt beløb. Herved fordeles kurstab og -gevinst over løbetiden.

## Resultatopgørelsen

### Nettoomsætning

Nettoomsætningen indtægtsføres i takt med, at fakturering finder sted. Regulering af igangværende arbejder driftføres på baggrund af en forsigtig skønnet værdi til afregningspris.

### Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger indeholder omkostninger til lokaler, salg og kontorhold m.v.

### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger indeholder gager og lønninger samt lønafhængige omkostninger.

### Af- og nedskrivninger

Af- og nedskrivninger indeholder årets af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver samt avance og tab ved løbende udskiftning af anlægsaktiver.

# Regnskabspraksis

## Finansielle poster

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renter.

## Balancen

### Materielle anlægsaktiver

Indretning af lejede lokaler måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Andre anlæg, driftsmateriel og inventar måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Kostpris omfatter købspris og omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen samt omkostninger til klargøring. Der indregnes ikke renter.

Afskrivningsgrundlaget, der opgøres som kostpris reduceret med eventuel restværdi og nedskrivninger, fordeles lineært over aktivernes forventede brugstid, der udgør:

Indretning af lejede lokaler	5 år
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	3 - 5 år
Software	3 år

Afskrivning på et anlægsaktiv påbegyndes, når det tages i brug.

Nyanskaffelser med en kostpris under DKK 12.900 omkostningsføres fuldt ud i anskaffelsesåret.

Avance og tab ved løbende udskiftning af materielle anlægsaktiver indtægtsføres henholdsvis omkostningsføres under "Af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver".

### Nedskrivning af anlægsaktiver

Den regnskabsmæssige værdi af materielle anlægsaktiver gennemgås årligt for at afgøre, om der er en indikation af værdiforringelse, udover det som udtrykkes ved afskrivning. Hvis dette er tilfældet, foretages der nedskrivning til aktivets lavere genindvindingsværdi. Genindvindingsværdien for aktivet opgøres som den højeste værdi af nettosalgprisen og kapitalværdien. Er det ikke muligt at fastsætte en genindvindingsværdi for det enkelte aktiv, skal aktiverne vurderes samlet i den mindste gruppe af aktiver, hvor der ved en samlet vurdering kan fastsættes en pålidelig genindvindingsværdi.

Nedskrivning af materielle anlægsaktiver omkostningsføres under samme regnskabspost som de tilhørende afskrivninger.

# Regnskabspraksis

## Tilgodehavender

Tilgodehavender indregnes i balancen til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til pålydende værdi med fradrag af nedskrivning til imødegåelse af tab. Nedskrivninger til tab opgøres på grundlag af en individuel vurdering af de enkelte tilgodehavender.

## Igangværende arbejder for fremmed regning

Igangværende arbejder for fremmed regning måles til salgsværdien af det udførte arbejde ud fra færdiggørelsesgraden. Færdiggørelsesgraden opgøres til en forsigtig skønnet afregningspris.

## Gældsforpligtelser i øvrigt

Øvrige gældsforpligtelser indregnes til kostpris på tidspunktet for stiftelse af gældsforholdet. Efterfølgende opgøres de til amortiseret kostpris, hvilket for korte og uforrentede gældsforpligtelser samt for variabelt forrentede gældsforpligtelser normalt svarer til den nominelle værdi.

## Resultatopgørelse 1. januar - 31. december

	Note	2016	2015
<b>Bruttofortjeneste</b>		<b>30.944.902</b>	<b>29.856.559</b>
Personaleomkostninger	1	13.253.875	13.591.129
<b>Resultat før afskrivninger og renter</b>		<b>17.691.027</b>	<b>16.265.430</b>
Afskrivninger	2	364.847	523.794
<b>Resultat før finansielle poster</b>		<b>17.326.180</b>	<b>15.741.636</b>
Finansielle indtægter		12.040	5.426
Finansielle omkostninger	3	-47.401	-12.996
<b>Årets resultat</b>		<b>17.290.819</b>	<b>15.734.066</b>
<b>Resultatdisponering</b>			
<b>Forslag til resultatdisponering</b>			
Overført til egenkapital		-1.393.775	846.675
Overført til partnerkonto, kapitalejere		18.684.594	14.887.391
		<b>17.290.819</b>	<b>15.734.066</b>

## Balance 31. december

### Aktiver

	Note	2016	2015
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	4	247.025	177.262
Indretning af lejede lokaler	5	221.741	399.141
Software	6	0	70.645
<b>Materielle anlægsaktiver</b>		<b>468.766</b>	<b>647.048</b>
Værdipapirer		109.626	0
Forudbetalt husleje		174.624	174.624
Deposita		271.759	270.376
<b>Finansielle anlægsaktiver</b>		<b>556.009</b>	<b>445.000</b>
<b>Anlægsaktiver</b>		<b>1.024.775</b>	<b>1.092.048</b>
Igangværende arbejder for fremmed regning		3.306.700	4.700.475
Debitorer og klientudlæg		9.605.740	8.866.050
Andre tilgodehavender		0	0
Periodeafgrænsningsposter		977.195	941.786
<b>Tilgodehavender</b>		<b>13.889.635</b>	<b>14.508.311</b>
<b>Likvide beholdninger</b>	7	<b>78.109.577</b>	<b>71.104.692</b>
<b>Omsætningsaktiver</b>		<b>91.999.212</b>	<b>85.613.003</b>
<b>Aktiver</b>		<b>93.023.987</b>	<b>86.705.051</b>

## Balance 31. december

### Passiver

	Note	2016	2015
<b>Egenkapital</b>	8	<b>4.571.700</b>	<b>5.965.475</b>
Kapitalkonto, kapitalejere	9	16.838.429	12.630.217
Mellemregning med komplementar		114.929	114.793
Klienttilsvar		67.906.073	64.668.720
Anden gæld		3.592.856	3.325.846
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>		<b>88.452.287</b>	<b>80.739.576</b>
<b>Gældsforpligtelser</b>		<b>88.452.287</b>	<b>80.739.576</b>
<b>Passiver</b>		<b>93.023.987</b>	<b>86.705.051</b>
Eventualforpligtelser	10		
Ejerforhold	11		

## Noter til årsrapporten

	2016	2015
<b>1 Personaleomkostninger</b>		
Gager og lønninger	12.344.190	12.410.095
Pensioner	156.977	461.489
Sociale omkostninger	53.396	51.960
Personaleomkostninger	699.312	667.585
	<b>13.253.875</b>	<b>13.591.129</b>
<b>Gennemsnitligt antal ansatte</b>	<b>24</b>	<b>24</b>
<b>2 Afskrivninger</b>		
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	116.802	150.360
Indretning af lejede lokaler	177.400	248.027
Software	70.645	125.407
	<b>364.847</b>	<b>523.794</b>
<b>3 Finansielle omkostninger</b>		
Renteomkostninger, tilknyttede virksomheder	4.559	4.596
Andre finansielle omkostninger	42.842	8.400
	<b>47.401</b>	<b>12.996</b>
<b>4 Andre anlæg, driftsmateriel og inventar</b>		
Kostpris 1. januar	1.234.029	1.658.723
Tilgang i årets løb	186.565	15.025
Afgang i årets løb	0	439.719
Kostpris 31. december	1.420.594	1.234.029
Afskrivninger 1. januar	1.056.767	1.346.126
Årets afskrivning	116.802	150.360
Tilbageførte afskrivninger på årets afgang	0	439.719
Afskrivninger 31. december	1.173.569	1.056.767
<b>Bogført værdi 31. december</b>	<b>247.025</b>	<b>177.262</b>

## Noter til årsrapporten

	<u>2016</u>	<u>2015</u>
<b>5 Indretning lejede lokaler</b>		
Kostpris 1. januar	1.813.574	1.944.865
Tilgang i årets løb	0	0
Afgang i årets løb	0	131.291
Kostpris 31. december	<u>1.813.574</u>	<u>1.813.574</u>
Afskrivninger 1. januar	1.414.433	1.297.697
Årets afskrivning	177.400	248.027
Tilbageførte afskrivninger på årets afgang	0	131.291
Afskrivninger 31. december	<u>1.591.833</u>	<u>1.414.433</u>
<b>Bogført værdi 31. december</b>	<u><b>221.741</b></u>	<u><b>399.141</b></u>
<b>6 Software</b>		
Kostpris 1. januar	481.488	481.488
Tilgang i årets løb	0	0
Afgang i årets løb	0	0
Kostpris 31. december	<u>481.488</u>	<u>481.488</u>
Afskrivninger 1. januar	410.843	285.436
Årets afskrivning	70.645	125.407
Afskrivninger 31. december	<u>481.488</u>	<u>410.843</u>
<b>Bogført værdi 31. december</b>	<u><b>0</b></u>	<u><b>70.645</b></u>
<b>7 Likvide beholdninger</b>		

Af likvide beholdninger indestår TDKK 68.237 på klientkonti.



## Noter til årsrapporten

	<u>2016</u>	<u>2015</u>
<b>8 Egenkapital</b>		
Saldo 1. januar	5.965.475	5.118.800
Overført af årets resultat	-1.393.775	846.675
<b>Saldo 31. december</b>	<b><u>4.571.700</u></b>	<b><u>5.965.475</u></b>

Egenkapitalen specificeres således:

Selskabskapital	1.265.000	1.265.000
Igangværende arbejder	3.306.700	4.700.475
	<b><u>4.571.700</u></b>	<b><u>5.965.475</u></b>

	<u>2016</u>	<u>2015</u>
<b>9 Kapitalkonto, kapitalejere</b>		
Saldo 1. januar	12.630.217	11.316.395
Overført årets resultat	18.684.594	14.887.391
	<b><u>31.314.811</u></b>	<b><u>26.203.786</u></b>
Hævet a'conto	-14.476.382	-13.573.569
<b>Saldo 31. december</b>	<b><u>16.838.429</u></b>	<b><u>12.630.217</u></b>

### 10 Eventualforpligtelser

Partnerselskabet har indgået huslejekontrakt med en årlig leje på TDKK 1.105.  
Lejemålet kan til enhver tid opsiges med et års varsel.